

- Porte Pedonali Automatiche
- Automatic pedestrian doors
- Portes automatiques piétonnes
- Automatiktüren
- Puertas automáticas de cristal
- Portas automáticas de vidro
- Automatische deuren



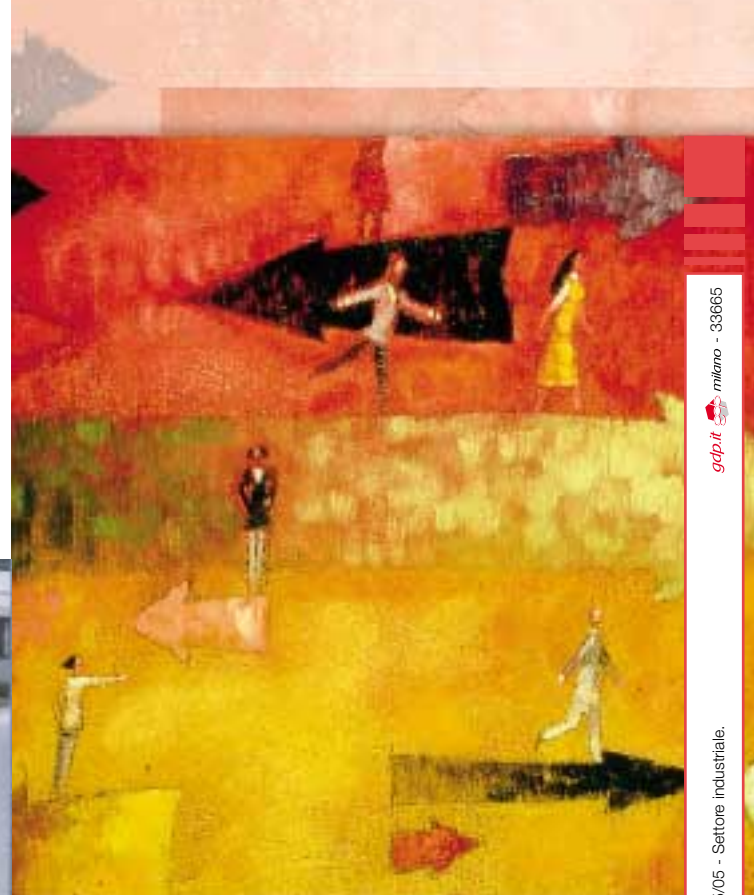
Cross

- Automazioni per cancelli scorrevoli
- Automatic systems for sliding gates
- Automatismes pour portails coulissants
- Schiebetorantriebe
- Automatismos para cancelas correderas
- Automatismos para portões de correr
- Automatiseringen voor schuifhekken



Accessori

- Accessori
- Accessories
- Accessoires
- Zubehör
- Accesorios
- Accesorios
- Accessoires



Cod. A104M - Rev. 1 - 05/05 - Settore Industriale



DITEC S.p.A.
Via Mons. Banfi, 3 - 21042 Caronno Pertusella (VA) - ITALY
Tel. +39 02 963911 - Fax +39 02 9650314
www.ditec.it - ditec@ditecva.com

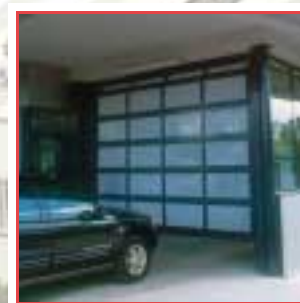
DITEC BELGIUM
DITEC DEUTSCHLAND
DITEC FRANCE
DITEC SVIZZERA
DITEC AMERICA

LOKEREN
OBERURSEL
PALAISEAU
BALERNA
ORLANDO-FLORIDA-USA



www.ditecbelgium.be
www.ditec-germany.de
www.ditec.fr
www.ditecswiss.ch
www.ditecamerica.com

Settore industriale
Industrial application
Secteur industriel
Industrieanwendungen
Sección industrial
Uso industrial
Bedrijvensector



- Barrière automatique
- Automatic barriers
- Barrières automatiques
- Automatische Schranken
- Barreras automáticas
- Barreras automáticas
- Automatische slagbomen

Upper



- Porte sezionali industriali
- Industrial sectional overhead door
- Portes sectionnelles industrielles
- Sektionstore für den Industriebereich
- Puertas seccionales industriales
- Portas seccionadas industriais
- Sectionaaldeuren voor bedrijven

Lisbon - Bay - Gold Alu

Kronos

- Porte ad avvolgimento a settori intercambiabili. **Autoreparabili.**
- High speed door with interchangeable sections. **Self repairing.**
- Porte à enroulement rapide à sections interchangeables. **Reinsertion automatique du tablier.**
- Schnellaufstore mit austauschbaren Sektionen. **Selbstreparierend.**
- Puertas rápidas enrollables con sectores intercambiables. **Autoreparable.**
- Portas rápidas de enrolar com secções cambiáveis. **Reinserção automática da tela.**
- Snelloopdeuren met verwisselbare secties. **Zelfherstellend.**



Sector - Smart

- Porte ad avvolgimento a settori intercambiabili.
- Roll-up door with interchangeable sections.
- Porte à enroulement rapide à sections interchangeables.
- Schnellaufstore mit austauschbaren Sektionen.
- Puertas rápidas enrollables con sectores intercambiables.
- Portas rápidas de enrolar com secções cambiáveis.
- Snelloopdeuren met verwisselbare secties.



Energy - Traffic

- Porte ad impacchettamento a settori modulari.
- Fold-up door with interchangeable sections.
- Porte à enpaquetage à sections modulaires.
- Schnellaufstore mit modularen Sektionen.
- Puertas rápidas plegables con sectores intercambiables.
- Portas rápidas de emparelhar com secções cambiáveis.
- Snelloopdeuren met modulaire secties.



Flap

- Porte a battente ad ante flessibili.
- Swing door with flexible leaves.
- Portes à vantaux souples.
- Pendeltüren mit flexiblem Behang.
- Puertas flexibles batientes.
- Portas de batente flexíveis.
- Pendeldeuren met flexibele flappen.



Flash

- Porte ad avvolgimento a telo intero.
- Roll-up door with one-piece curtain.
- Porte à enroulement rapide avec tablier monobloc.
- Volltransparente Schnellaufstore.
- Puertas rápidas enrollables con telón entero.
- Portas rápidas de enrolar, com tela unica.
- Snelloopdeuren met zeil uit één stuk.



Strip

- Chiusura flessibile a striscie.
- Flexible strip curtain.
- Fermetures à bandes.
- PVC Streifenvorhänge.
- Cierres flexibles de láminas.
- Lamelas de PVC flexíveis.
- Flexibel strokengordijn.



Wel - Sprint

- Automazioni per porte a battente
- Automatic systems for swing doors
- Automatismes pour portes battantes
- Automatische Drehtürantriebe
- Automatismos para puertas batientes
- Automatismos para portas de batente
- Automatiseringen voor draaideuren



Dod-Dor

- Automazioni per portoni e sistemi industriali
- Automatic systems for industrial doors
- Automatismes pour portes industrielles
- Antriebe für Tore und industrielle Anwendungen
- Automatismos para portones industriales
- Automatismos para portões industriais
- Automatiseringen voor hekken voor bedrijven en bedrijfssystemen



Over

- Per porte scorrevoli pesanti, porte frigorifero.
- For heavy sliding doors, cold room doors.
- Pour portes coulissantes lourdes et frigorifiques.
- Für schwere Schiebetore und Kühlzellentüren.
- Para puertas correderas industriales y puertas frigoríficas.
- Para portas de correr industriais e portas frigoríficas.
- Voor zware schuifdeuren, deuren van koelruimten.



Dok

- Guide motorizzate polivalenti per serramenti scorrevoli rettilinei.
- Motorized multi-purpose tracks for sliding doors.
- Rails motorisés polyvalents pour châssis rectilignes.
- Laufschiene mit integriertem Antrieb für Fenster, Türen und Tore.
- Guías automáticas para cierres rectilíneos.
- Calhas motorizadas para portas de correr.
- Looprails met ingebouwde aandrijving met verschillende toepassingsmogelijkheden voor schuifdeuren, -ramen en luiken.



- Per portoni a libro, sezionali, vasistas e scorrevoli industriali.
- For folding doors - sectional doors - transom windows and sliding doors.
- Pour portes coulissantes, industrielles et sectionnelles.
- Für Falttore, Rolltore, Sektionaltore und Schiebetore.
- Para portones correderos industriales, a libro, enrollables y seccionales.
- Para portas de correr tipo "livro".
- Voor vouwdeuren, roldeuren, sectionaaldeuren en schuifdeuren.